

ZMLUVA O VÝPOŽIČKE ZBIERKOVÝCH PREDMETOV č. 7/2023

(ďalej len „zmluva“)

Zmluvné strany :

Požičiavateľ: Oravská galéria

Sídlo: Hviezdoslavovo námestie 11, 026 01 Dolný Kubín

Zastúpený: Mgr. Michal Čajka, PhD., riaditeľ

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

Číslo účtu: 70004800034/8180

IČO/DIČ: 36145050/2021442071

Telefón: 043/5863212

Zamestnanec oprávnený konať vo veciach realizácie zmluvy: Stanislav Bodorík

Funkcia: dokumentátor

Vznik: podľa zriadenia listiny vydané Žilinským samosprávnym krajom č. 2002/71 zo dňa 1.4.2002

Zriaďovateľ: Žilinský samosprávny kraj, ul. Komenského 48, 011 09 Žilina

a

Vypožičiavateľ: Východoslovenská galéria

Sídlo: Hlavná 27, 040 01 Košice

Zastúpený: Mgr. art. Dorota Kenderová, ArtD., riaditeľka

Bankové spojenie: Štátna pokladnica

číslo účtu: 7000248286/8180

IČO: 31 297 820

Telefón: 0917 835 462, 055 6817 517

Osoba oprávnená konať vo veciach realizácie zmluvy: Mgr. Michal Štofa

Funkcia: koordinátor výstavných projektov

(ďalej len „vypožičiavateľ“ alebo „zmluvná strana“)

uzatvárajú podľa § 659 a nasl. Občianskeho zákonníka Zmluvu o výpožičke zbierkových predmetov s nasledovným obsahom:

Čl. I.

Predmet zmluvy

1. Požičiavateľ požičiava bezplatne vypožičiavateľovi zbierkové predmety v počte: **1 kusov**, ktoré sú bližšie špecifikované v prílohe č. 1 - Zoznam zbierkových predmetov, ktorý tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy (ďalej v texte zmluvy len „predmet výpožičky“ alebo „zbierkové predmety“).
2. Predmet výpožičky je vlastníctvom Žilinského samosprávneho kraja, ktorý ho zveril do správy **Oravskej galérie v Dolnom Kubíne** a tento majetkový vzťah zostáva zachovaný aj počas celej doby trvania tejto zmluvy.

Čl. II.

Účel výpožičky

1. Predmet výpožičky – zbierkové predmety sa vypožičiavajú za účelom výstavy: s názvom: **„Štefan Papčo – Antigravitácia“ (hostka výstavy Lucia Papčová)** s miestom realizácie: **Východoslovenská galéria, Hlavná 27, 040 01 Košice** konanej v dňoch: **od 30.11.2023 do 17.3.2024** organizátor výstavy: **Východoslovenská galéria, Hlavná 27, 040 01 Košice**
2. Zmena účelu výpožičky je neprípustná.

Čl. III.

Odvzдание, prevzatie, preprava, poistenie predmetu výpožičky

1. Požičiavateľ odovzdá vypožičiavateľovi predmet výpožičky nepoškodený a spôsobilý na dočasné užívanie pre účel dohodnutý v tejto zmluve.
2. Odovzдание a prevzatie predmetu výpožičky zmluvné strany potvrdia protokolárnym zápisom pri odovzdaní a preberaní zbierkových predmetov na tlačive, ktoré je v prílohe č. 2 tejto zmluvy.
3. Prevoz predmetu výpožičky zo sídla požičiavateľa do miesta realizácie výstavy a späť po ukončení výstavy zabezpečí vypožičiavateľ, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak.
4. Prepravu predmetu výpožičky uskutoční vypožičiavateľ svojím úžitkovým motorovým vozidlom a požičiavateľ stanoví trasu prepravy tam aj späť.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že náklady spojené s prepravou predmetu výpožičky, vrátane nákladov na sprevod počas prepravy zástupcami požičiavateľa, v prípade ak to požičiavateľ bude považovať za nevyhnutné, znáša v plnom rozsahu a výške vypožičiavateľ.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť bezpečnostnú ochranu zbierkového predmetu pri jeho premiestňovaní počas prepravy tam aj späť (podľa protokolu o odovzdaní a prevzatí zbierkových predmetov), sprístupňovaní a využívaní počas prezentácie výstavy.

Čl. IV.

Doba trvania výpožičky a skončenie

1. Zmluvné strany sa dohodli na dobe výpožičky **od 22.11.2023 do 30.03.2024**.
2. Vypožičiavateľ je povinný vrátiť predmet výpožičky najneskôr v posledný deň výpožičky.
3. Požičiavateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy a požadovať vrátenie predmetu výpožičky aj pred skončením dohodnutej doby výpožičky v prípade závažných dôvodov. Za závažné dôvody sa považujú najmä, ak:
 - a) predmet výpožičky potrebuje požičiavateľ nevyhnutne pre plnenie svojich hlavných úloh,
 - b) vypožičiavateľ užíva predmet výpožičky v rozpore s dohodnutým účelom v tejto zmluve,
 - c) vypožičiavateľ ohrozuje alebo zanedbáva starostlivosť o predmet výpožičky,
 - d) vypožičiavateľ prenechá predmet výpožičky tretím osobám,
 - e) vypožičiavateľ poruší ktorúkoľvek povinnosť vyplývajúcu z tejto zmluvy.Odstúpenie od zmluvy nadobúda účinky domnením písomného oznámenia o odstúpení vypožičiavateľovi.
4. V prípade, že požičiavateľ odstúpi od zmluvy a tým žiada predčasné vrátenie predmetu výpožičky, náklady na predčasnú prepravu predmetu výpožičky a ich vrátenie požičiavateľovi ako aj ostatné náklady s týmto súvisiace znáša vypožičiavateľ, okrem bodu 3. písm. a) tohto článku.
5. V prípade, že dôjde k predĺženiu výstavy na účely, ktoréj bola táto zmluva uzatvorená, vypožičiavateľ môže písomne požiadať požičiavateľa o vyhotovenie dodatku k tejto zmluve s cieľom zmeniť dobu výpožičky. Žiadosť o vyhotovenie dodatku k tejto zmluve s cieľom zmeniť dobu výpožičky. Žiadosť o vyhotovenie dodatku k tejto zmluve je vypožičiavateľ povinný zaslať požičiavateľovi najneskôr dva týždne pred pôvodne plánovaným ukončením výstavy, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak. Na základe tejto žiadosti má požičiavateľ právo, nie však povinnosť, dobu výpožičky zmeniť.

Čl. V.

Ostatné podmienky výpožičky

1. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť odbornú ochranu, bezpečnosť a starostlivosť o predmet výpožičky počas jeho prepravy a prezentácie v súlade so zák. č. 206/2009 Z. z. o múzeách a galériách a o ochrane predmetov kultúrnej hodnoty a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov.
2. Vypožičiavateľ nesmie bez predchádzajúceho písomného súhlasu požičiavateľa s predmetom výpožičky akýmkoľvek spôsobom disponovať, najmä tento premiestňovať alebo ho ďalej prenájať, resp. požičiavať ďalším osobám.
3. Vypožičiavateľ je povinný zabezpečiť po celú dobu výpožičky ochranu a bezpečnosť predmetu výpožičky, t. j. počas prepravy aj prezentácie, najmä denný dozor, nočnú ochranu, bezpečné upevnenie exponátov, dodržanie klimatických podmienok inštalácie diel, t. z. v priestoroch, v ktorých budú diela uložené alebo vystavené, nepresiahne teplota ovzdušia 15 – 20 °C a vlhkosť 55 – 65 %.

4. Vypožičavateľ je povinný umožniť prístup k predmetu výpožičky požičiavateľovi za účelom preskúmania podmienok ochrany a bezpečnosti predmetu výpožičky (najmä teplotu, vlhkosť vzduchu, intenzitu osvetlenia), ako aj bezpečnostné zariadenia. Ak požičiavateľ zistí nedostatky, je oprávnený požiadať od vypožičavateľa zabezpečiť prísušné vybavenie a odstránenie nedostatkov, alebo môže odstúpiť od zmluvy a požadovať vrátenie predmetu výpožičky.
5. Vypožičavateľ je povinný zabezpečiť inštalovanie, príp. upevňovanie predmetu výpožičky len osobami, ktoré k tomu účelu vopred odsúhlasí s požičiavateľom a pod dohľadom požičiavateľa.
6. Vypožičavateľ nesmie na predmete výpožičky (zbieterkových predmetoch), realizovať žiadne zmeny a zásahy za účelom upevnenia nápisu, napr. prílepenie, atď. Na predmete výpožičky nesmú byť vykonávané žiadne reštaurátorské práce. Vypožičavateľ môže výnimочно zabezpečiť čistenie diel výlučne prostredníctvom reštaurátora a to len po predchádzajúcej dohode s požičiavateľom.
7. Požičiavateľ vyhotoví vypožičiavateľovi diapozitívy, príp. fotografie s požičiavateľom, ak o tieto vypožičavateľ požiada.
8. Vypožičavateľ môže uverejniť zbieterkové predmety, prípadne ich diapozitívy alebo fotografie vo filme, v televízii, alebo na iné účely ako na propagačnú výstavu len s predchádzajúcim písomným súhlasom požičiavateľa.
9. Vypožičavateľ nesmie vyhotovovať pohľadnice, tlačoviny, diapozitívy a iné reprodukcie vypožičaných zbieterkových predmetov a je povinný zabezpečiť, aby sa tieto nevyhotovovali ani žiadnou treťou osobou.
10. Vypožičavateľ zodpovedá za dodržanie autorských práv.
11. Vypožičavateľ je povinný v katalógu, na pozvánke, reproduktovaných v tlačovinách, v zozname vystavených diel a na popisníkoch k dielam na výstave uviesť (označiť) požičiavateľa ako správcu zbieterkových predmetov v zriaďovateľskej pôsobnosti Žilinského samosprávneho kraja. Vypožičavateľ je povinný vopred prekonzultovať s požičiavateľom popisy vypožičaných zbieterkových predmetov.
12. Vypožičavateľ je povinný odovzdať požičiavateľovi bezplatne a bez vyzvania najmenej po 2 ks výtlačkov katalógu, pozvánky, plagátu, resp. iných tlačovín, ktoré vypožičavateľ vydá pri príležitosti výstavy v lehote do 10 dní po ich vydaní.
13. Vypožičavateľ je povinný oznámiť požičiavateľovi bezodkladne každú zmenu, ohrozenie, poškodenie alebo stratu predmetu výpožičky. Vypožičavateľ je povinný v prípade, že na predmete výpožičky hrozí škoda, vykonať nevyhnutné opatrenia na zabránenie vzniku škôd, príp. ak už ku škode došlo, zistiť, resp. objasniť príčinu poškodenia, pôvodu a výšku škôd.
14. Vypožičavateľ zodpovedá za všetky škody (krádež, stratu, zničenie a za iné poškodenia), ktoré vznikli na predmete výpožičky v dobe od jeho prevzatia od požičiavateľa až do času jeho vrátenia (odovzdania) požičiavateľovi. Ak dôjde k poškodeniu alebo znehodnoteniu predmetu výpožičky, vypožičavateľ je povinný predmet výpožičky vrátiť požičiavateľovi a zároveň je povinný uhradiť požičiavateľovi škodu v rozsahu a vo výške určenej požičiavateľom, pričom náhrada tejto škody pozostáva z nákladov na reštaurovanie a prísušnej straty hodnoty a môže byť maximálne vo výške stanovenej sumy/hodnoty uvedenej v prílohe č. 1. V prípade straty, zničenia alebo odcudzenia predmetu výpožičky je vypožičavateľ povinný uhradiť požičiavateľovi škodu v plnej výške.
15. Vypožičavateľ je povinný písomne oznámiť požičiavateľovi každú zmenu svojho obchodného mena, sídla (u fyzických osôb adresu).

Čl. VI.

Záverecné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky náklady, výdavky a poplatky spojené so vznikom a realizáciou tejto zmluvy hradí vypožičiavateľ.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek zmeny a doplnky k tejto zmluve sa uskutočnia formou písomných dodatkov odsúhlasených oboma zmluvnými stranami. Všetky oznámenia a správy medzi zmluvnými stranami sa uskutočňujú formou dopisných listov na posledne známu adresu.
3. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami. Účinnosť zmluva nadobúda nasledujúcim dňom po jej zverejnení na webovom sídle požičiavateľa.
4. Zmluvné strany vyhlasujú, že právom, ktorým sa spravujú ich vzájomné záväzkové vzťahy vyplývajúce z tejto zmluvy je výlučne právo slovenské. Práva a povinnosti výslovne neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka, zákona č. 446/2001 Z. z. o majetku vyšších územných celkov, z. č. 206/2009 Z. z. o múzeách a galériách a o ochrane predmetov kultúrnej

- hodnoty a o zmene zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov o ostatných platných právnych predpisov súvisiacich s predmetom výpožičky a platných na území Slovenskej republiky.
5. V prípade, že niektoré z ustanovení tejto zmluvy sa stane neplatným, zostáva platnosť ostatných ustanovení nedotknutá. Ak nastane takáto situácia, zmluvné strany sa dohodnú na riešení, ktoré zachová kontext a účel daného ustanovenia.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že spory, ktoré vzniknú z tejto zmluvy, sa budú riešiť prednostne dohodou a ak k dohode nedôjde súdnou cestou, pričom na rozhodovanie je príslušný všeobecny súd podľa sídla požičiavateľa.
7. Zmluva je vyhotovená v 2 rovnopisoch s platnosťou originálu. 1 ks pre požičiavateľa, 1 ks pre vypožičiavateľa.
8. Osoby, ktoré podpíšu túto zmluvu vyhlasujú, že sú oprávnené konať v mene zmluvnej strany a zaväzovať zmluvnú stranu svojím podpisom. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzavreli slobodne, vážne, učiteľne a zrozumiteľne, ich zmluvná vôľnosť nie je obmedzená a na znak súhlasu s obsahom zmluvy ju vlastnoručne podpísali.
9. Súčasťou Zmluvy o výpožičke zbieterkových predmetov je :
Príloha č. 1 – Zoznam zbieterkových predmetov
Príloha č. 2 – Protokol o odovzdaní a prevzatí zbieterkových predmetov

V Dolnom Kubíne dňa 22.11.2023

V Košiciach dňa

Požičiavateľ:

Vypožičavateľ:

Mgr. Michal Čajka, PhD.
riadiťel' OG

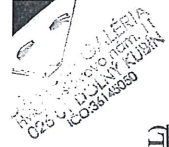
Mgr. art. Dorota Kenderová, ArtD.,
riadiťel'ka VSG

Výchovnošportová galéria
Šiice

.....
meno, priezvisko, funkcia
pečiatka a podpis

.....
meno, priezvisko, funkcia
pečiatka a podpis

ORAVSKÁ GALÉRIA
Hviezdoslavovo nám. 11
026 01 DOĽNÝ KUBÍN
IČO:361 45050



Príloha č.1 k Zmluve o výpožičke zbierkových predmetov č. 7/2023

Zoznam zbierkových predmetov (diel)

autor	predmet	materiál	inv. číslo	prír. číslo	Poistná cena
Štefan Papčo:	Superdirect, 2017, železo, betón, včelí vosk, prírodná živica, odlievanie, 300 x 26,5 x 26,5 cm, verzia 2/3 + 2AP, P 1231, 2020/1				10 000 €

Príloha č. 2 k Zmluve o výpožičke zbierkových predmetov č. 7/2023
PROTOKOL O ODVOZDANÍ A PREVZATÍ ZBIERKOVÝCH PREDMETOV (DIEL)

k zmluve o výpožičke zbierkových predmetov č. 7/2023 zo dňa 22.11.2023 uzavretou medzi:

Oravskou galériou, Hviezdoslavovo nám. 11, 026 01 Dolný Kubín
(ako požičiavateľ)
a
Východoslovenskou galériou, Hlavná 27, 040 01 Košice
(ako výpožičiavateľ)

za účelom: výstavnej prezentácie

Dňa 11.11.2023 požičiavateľ odovzdáva a výpožičiavateľ preberá zbierkové predmety (diela) podľa Zoznamu zbierkových predmetov uvedených v prílohe č. 1 k Zmluve o výpožičke zbierkových predmetov v celkovom počte **1 kus** a to v stave nepoškodenom a spôsobilé na užívanie pre dohodnutý účel.

Za požičiavateľa odovzdal: /meno, priezvisko, funkcia/
Bodora K. Ptáčeková

Za výpožičiavateľa prevzal: /meno, priezvisko, funkcia/
Tondra R.

Miesto a dátum odovzdania a prevzatia: Dolný Kubín, 11.11.2023 - v neprítomnosti autora

pečiatka a podpis za požičiavateľa
ORAVSKÁ GALÉRIA
Hviezdoslavovo nám. 11
026 01 DOLNÝ KUBÍN
IČO: 36149890

pečiatka a podpis za výpožičiavateľa
Východoslovenská galéria
Hlavná 27, 040 01 Košice
IČO: 31297820
DIČ: 2021451113

Vrátenie zbierkových predmetov (diel):

Dňa výpožičiavateľ odovzdáva a požičiavateľ preberá zbierkové predmety (diela) podľa Zoznamu zbierkových predmetov (diel) uvedených v prílohe č. 1 k Zmluve o výpožičke zbierkových predmetov v celkovom počte **1 kus** a to v stave nepoškodenom.

Za výpožičiavateľa odovzdal: /meno, priezvisko, funkcia/
.....

Za požičiavateľa prevzal: /meno, priezvisko, funkcia/
.....

Miesto a dátum odovzdania a prevzatia:

Mgr. Michal Čajka, PhD.
riaditeľ OG

ORAVSKÁ GALÉRIA
Hviezdoslavovo nám.
026 01 DOLNÝ KUBÍN
IČO: 36149890

pečiatka a podpis za požičiavateľa

pečiatka a podpis za výpožičiavateľa

